

## Zmluva o vytvorení diela, licenčná zmluva

uzavretá podľa ustanovení § 39 a nasl. zákona č. 618/2003 o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) podľa ust. § 631 a nasl. Občianskeho zákonníka a ust. § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka medzi týmito zmluvnými stranami

### **1/ Objednávateľ/nadobúdateľ**

Názov: Obec Veľké Straciny  
Sídlo: Veľké Straciny 13, 990 01 Veľký Krtíš  
IČO: 17061741  
DIČ: 2021319641  
Zastúpený: MUDr. Ján Jakab

(ďalej len „objednávateľ“ alebo „nadobúdateľ“)

a

### **2/ Zhotoviteľ/autor**

Názov: Ing. Ervín Zát'ko EASY  
Sídlo: Záhradná 1, 991 25 Čebovce  
IČO: 34921583  
DIČ: SK1020047226  
Zastúpený: Ing. Ervín Zát'ko  
Registrácia: Obv.úrad Veľký Krtíš, č.ž.r.:610-3252

(ďalej len „zhotoviteľ“ alebo „autor“)

za nasledovných zmluvných podmienok:

### **Článok 1 Predmet zmluvy**

1. Predmetom zmluvy je záväzok zhotoviteľa na svoje nebezpečenstvo vykonať pre objednávateľa zhotovenie diela – webovej stránky podľa špecifikácii v článku 2 bod 1 tejto zmluvy na doméne **www.velkestraciny.sk**. Objednávateľ sa zaväzuje dielo prevziať a zaplatiť za jeho zhotovenie dohodnutú cenu.
2. Predmetom zmluvy je udelenie súhlasu zhotoviteľa ako autora objednávateľovi ako nadobúdateľovi na použitie diela spôsobom, v rozsahu, v čase a za odmenu ako je dohodnuté v článku 3 a 4 tejto zmluvy (ďalej len licencia).

### **Článok 2 Špecifikácia diela**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo využitím redakčného systému CMS určeného na spravovanie internetovej stránky s nasledovnou špecifikáciou:
  - a) Grafická úprava bude odsúhlasená objednávateľom,
  - b) Funkčná časť bude odsúhlasená objednávateľom (príloha č. 1),
  - c) Internetová stránka bude kompatibilná so štandardnými prehliadačmi.(ďalej len „dielo“)
2. Zhotoviteľ je povinný objednávateľom schválený návrh grafickej úpravy a funkčnú časť internetovej stránky spracovať do konečnej podoby a dielo pripraviť na testovaciu prevádzku (ďalej len „beta verzia diela“) najneskôr do 30 dní odo dňa schválenia návrhu grafickej úpravy a funkčnej časti internetovej stránky objednávateľom.

### **Článok 3 Termín plnenia**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje spracovať beta verziu diela do konečnej podoby a spustiť jeho prevádzku najneskôr do 14 dní odo dňa odovzdania beta verzie diela objednávateľovi. Ak zhotoviteľ bude v omeškaní s odovzdaním konečnej verzie dlhšie ako 45 dní je objednávateľ oprávnený odstúpiť od zmluvy.
2. Dojednaný termín plnenia sa predlžuje o dni, v ktorých nebude možné pokračovať vo vykonávaní prác na

diele z dôvodov zapríčinených živelnými pohromami, alebo inými nepredvídateľnými udalosťami nezapríčinenými zhotoviteľom, na ktoré nemá zhotoviteľ vplyv. Tomuto režimu podlieha tiež nemožnosť riadneho postupu prác zhotoviteľa pre prekážky ležiace na strane objednávateľa.

#### **Článok 4 Cena za dielo**

1. Objednávateľ sa zaväzuje za vykonanie diela zaplatiť zhotoviteľovi cenu vo výške 150 € bez DPH (slovom stopäťdesiat eur).  
Cena diela dohodnutá v tomto bode je cenou konečnou, nemennou a zahŕňa všetky náklady vynaložené zhotoviteľom v súvislosti s vykonaním a odovzdaním diela objednávateľovi.

#### **Článok 5 Platobné podmienky**

1. Podkladom pre úhradu ceny diela bude faktúra vystavená zhotoviteľom do 15 kalendárnych dní po odovzdaní diela.
2. Splatnosť faktúry je do 14 kalendárnych dní odo dňa jej vystavenia. V prípade omeškania s úhradou faktúry si zhotoviteľ môže uplatniť u objednávateľa úrok z omeškania vo výške 0,03% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

#### **Článok 6 Testovanie beta verzie diela**

1. Objednávateľ je povinný beta verziu diela testovať 5 dní od jeho odovzdania na testovaciu prevádzku zhotoviteľom (ďalej len „testovacie obdobie“). Účelom testovania je zistenie či dielo spĺňa špecifikáciu diela uvedenú v článku 2 zmluvy.
2. Objednávateľ je povinný v priebehu testovacej prevádzky nahlásiť zhotoviteľovi všetky chyby beta verzie diela, ktoré spôsobujú že dielo nespĺňa špecifikáciu uvedenú v článku 2 zmluvy. A to do 3 pracovných dní od ich zistenia. Chyby diela, ktoré objednávateľ nahlási zhotoviteľovi po uplynutí testovacieho obdobia sa považujú za chyby v záručnej dobe.
3. Zhotoviteľ je povinný chyby nahlásené v testovacom období odstrániť pred spustením prevádzky diela.

#### **Článok 7 Záruka**

1. Záručná doba na dielo je 24 mesiacov a začína plynúť dňom podpísania Protokolu o prevzatí diela, ktorý tvorí prílohu tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ je povinný v prípade chyby diela v záručnej dobe túto odstrániť zadarmo a to do 30 pracovných dní od jej nahlásenia.

#### **Článok 8 Práva a povinnosti zhotoviteľa**

1. Zhotoviteľ má právo na zaplatenie ceny za dielo podľa článku 4.
2. Zhotoviteľ je povinný vyhotoviť dielo v kvalite zodpovedajúcej účelu objednávky, príslušným právnym predpisom a záväzným normám.
3. Zhotoviteľ je ďalej povinný vložiť text, obrázky a iné zdroje informácií dodaných objednávateľom v kvalite a množstve, ktoré mu dodal objednávateľ.
4. Zhotoviteľ je povinný vopred upozorniť objednávateľa na možnú nezhodu softvéru, alebo iných komponentov dodaných mu objednávateľom so softvérom, alebo komponentmi, ktoré použije zhotoviteľ a ktoré sú potrebné na vyhotovenie, dokončenie, alebo úpravu stránky. Zhotoviteľ je povinný urobiť tak vždy, ak by použitie takých komponentov, alebo softvéru narušilo funkčnosť stránky, alebo úroveň či kvalitu jej vybavenia.

#### **Článok 9 Práva a povinnosti objednávateľa**

1. Objednávateľ má právo na kontrolu obsahovej a funkčnej časti webovej stránky.
2. Objednávateľ je povinný dodať podkladové materiály (obrazový, zvukový, alebo zvukovoobrazový materiál, texty, popisky, obrázky, programy, alebo prezentácie) v zodpovedajúcej kvalite a v čo najkratšom možnom čase.
3. Objednávateľ je povinný dodať ďalšie materiály a informácie súvisiace s vyhotovením diela, zmluvy

- s tretími osobami vplývajúce na práce na diele, (napr. informácie o webhostingu, a pod.).
- Objednávateľ je povinný platiť faktúry v dohodnutom termíne.
  - Objednávateľ je povinný reagovať na výzvy k spolupráci zhotoviteľa, a to v najkratšom technicky možnom čase.

### **Článok 10 Zodpovednosť za škodu**

- Vlastníkom zhotovovaných webových stránok je zhotoviteľ, ktorý znáša nebezpečenstvo škody na nich. Vlastníctvo, ako aj nebezpečenstvo škody k zhotovovaným webovým stránkam prechádza na objednávateľa odovzdaním webových stránok, ktoré je potvrdené podpísaním preberacieho protokolu, čím objednávateľ potvrdzuje, že dielo je zhotovené na základe jeho požiadaviek v zmysle článku 2 tejto zmluvy.
- Zhotoviteľ nie je zodpovedný za obsah stránok, ani za pravdivosť a aktuálnosť informácií na nich zobrazených, tuto zodpovednosť nesie objednávateľ.
- Zhotoviteľ nezodpovedá za škody vzniknuté a spôsobené stratou alebo poškodením uložených dát.
- Po prevzatí stránky objednávateľom na základe preberacieho protokolu patrí objednávateľovi právo na dôkladné otestovanie prezentácie najmä jej funkčnosti, kvality a úrovne zobrazenia aktuálnosti zobrazených informácií a ich usporiadania a to počas skúšobnej doby, ktorá je stanovená na 5 dní. Zhotoviteľ sa zaväzuje nedostatky a chyby nájdené počas skúšobnej lehoty bezplatne na vlastné náklady a v čo možno najskoršom čase opraviť. Výnimku tvoria iba chyby spôsobené programami, prezentáciami, alebo zvukovými, alebo zvukovoobrazovými záznamami dodanými objednávateľom na účel zhotovenia stránky a chyby a nedostatky ktorých odstránenie by predstavovalo porušenie autorských práv, alebo iných práv duševného vlastníctva.
- Požiadavky na zmenu obsahu stránky, jej aktualizáciu, alebo úpravu, alebo na programové vybavenie, alebo zmeny v prezentáciách, fotografiách, zvukových, alebo zvukovoobrazových záznamoch na ktoré sa nevzťahuje záručná doba po uplynutí skúšobnej lehoty podľa ods. 4. budú posudzované ako nová objednávka na zmenu, alebo úpravu stránky.

### **Článok 11 Autorské práva**

- Zodpovednosť za právnu čistotu a dodržiavanie autorských práv a práv vyplývajúcich z duševného vlastníctva materiálov (textov, obrázkov, počítačových programov, animácií, prezentácií, a iných zdrojov) dodaných objednávateľom nesie objednávateľ.
- Objednávateľ zaplacením celej ceny za dielo nadobudne výlučné právo používať dielo ako internetovú stránku. Akékoľvek iné použitie diela alebo jeho časti podlieha písomnému súhlasu zhotoviteľa, pričom za každé takto odsúhlasené použitie má zhotoviteľ nárok na primeranú odmenu.
- Zhotoviteľ sa zaväzuje, že neudeľí súhlas na použitie diela alebo jeho časti tretím osobám bez písomného súhlasu objednávateľa.

### **Článok 12 Postihy za neuhradenie faktúry**

- Zhotoviteľ do 3 dní po dátume splatnosti faktúry deaktivuje www stránku a objednávateľovi zakáže prístup do systému pričom táto skutočnosť bude uvedená na web stránke objednávateľa.
- Zhotoviteľ do 14 dní po dátume splatnosti faktúry vymaže databázy internetovej stránky a súbory zo servera.

### **Článok 14 Odstúpenie od zmluvy**

- Zhotoviteľ je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy ak:
  - objednávateľ dodá zhotoviteľovi obrazový, zvukový, alebo zvukovoobrazový materiál, texty, popisky, obrázky, programy, alebo prezentácie, ktoré majú byť použité na zhotovenie stránky, jej úpravu, zmenu, alebo dokončenie, ktoré svojím obsahom, grafickým spracovaním, alebo účelom na ktorý majú byť použité porušujú právne predpisy SR alebo platné medzinárodné predpisy ktorými je viazaná SR, alebo ktorých obsah, vyhotovenie, alebo úroveň zobrazenia je v rozpore s dobrými mravmi,
  - objednávateľ aj napriek predchádzajúcej písomnej výzve porušuje ustanovenia tejto zmluvy,
  - ak vopred upozornil objednávateľa na možnú nezhodu softvéru, alebo iných komponentov dodaných mu objednávateľom so softvérom, alebo komponentmi potrebnými na vyhotovenie, úpravu, alebo zmenu stránky ak by taká nezhoda mohla spôsobiť narušenie podstatných úžitkových vlastností stránky jej funkčnosť, kvalitu a úroveň zobrazenia, alebo funkčnosť iných aplikácií použitých pri tvorbe stránky a

- objednávateľ na použitie takého software, alebo komponentov naďalej trvá.
2. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak:
- a) zhotoviteľ riadne neodovzdal dielo v lehote podľa ust. § článku 3.,
  - b) zhotoviteľ napriek predchádzajúcej písomnej výzve porušuje ustanovenia tejto zmluvy.

### Článok 15 Záverečné ustanovenia

1. Zmeny tejto zmluvy vyžadujú formu písomného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
2. Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú urovnať všetky spory vzniknuté v súvislosti s touto zmluvou predovšetkým dohodou.
4. Ak by niektoré ustanovenie tejto zmluvy bolo alebo sa stalo neplatným, nebudú tým dotknuté ostatné ustanovenia tejto zmluvy. Zmluvné strany sú povinné bezodkladne neplatné ustanovenie nahradiť novým, zodpovedajúcim hospodárskemu účelu tejto zmluvy, ktorý zmluvné strany sledovali v čase jej podpisu.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami.
6. Táto zmluva bola vyhotovená v dvoch exemplároch s platnosťou originálu, pričom každá zo zmluvných strán obdrží jedno vyhotovenie.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali a že táto, tak ako bola vyhotovená, zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú si vzájomne vážne, zrozumiteľne a úplne slobodne prejavili, na dôkaz čoho pripájajú svoje podpisy.

V Čebovciach dňa 1.2.2013

**E A S Y - Ing. Ervin Zaťko**

Záhradná 1, 991 25 Čebovce

IČO: 34 921 588

..... IČ DPH: SK1020047226  
poskytovateľ

v ..... dňa 1.2.2013

**Obecný úrad,**

Veľké Straciny

990 01 Veľký Kríž

.....  
objednávateľ

**Príloha č.1**

**Funkcie webstránky www.velkestraciny.sk**

Typ webstránky:	Stránka obce
Kategória grafického návrhu:	Všeobecný
Redakčný systém:	Áno
Moduly:	Dokumenty
Zaškolenie:	1 hodina

V Čebovciach dňa 1.2.2013  
**E A S Y - Ing. Ervín Zaťko**  
Záhradná 1, 991 25 Čebovce  
IČO: 34 921 583  
..... IČ DPH: SK1020047226 .....  
poskytovateľ

v ..... dňa 1.2.2013

.....  
**Obecný úrad**  
Velke Straciny  
890 01 Veľký Klus